

Infermieristica 5 Reuniones y roles



- ☐ Participar en reuniones multidisciplinarias
- ☐ Da tu opinión
- ☐ Entender los papeles de otros profesionales
- ☐ Vocabulario: títulos profesionales y jerarquía en el sector sanitario, roles en equipos multidisciplinarios

El médico especialista	<i>(Il medico specialista)</i>	Solicitar una consulta	<i>(Richiedere una consulenza)</i>
La enfermera jefe	<i>(L'infermiera capo)</i>	Revisar el historial clínico	<i>(Revisionare la cartella clinica)</i>
El fisioterapeuta	<i>(Il fisioterapista)</i>	Proponer un plan de tratamiento	<i>(Proporre un piano di trattamento)</i>
El psicólogo clínico	<i>(Lo psicologo clinico)</i>	Ponderar los pros y los contras	<i>(Ponderare i pro e i contro)</i>
El trabajador social	<i>(L'assistente sociale)</i>	Llegar a un consenso	<i>(Raggiungere un consenso)</i>
El coordinador de equipo	<i>(Il coordinatore di squadra)</i>	Asignar tareas	<i>(Assegnare compiti)</i>
El jefe de servicio	<i>(Il capo del reparto)</i>	Pedir aclaraciones	<i>(Chiedere chiarimenti)</i>
El residente	<i>(Il residente)</i>	Tomar la decisión final	<i>(Prendere la decisione finale)</i>
Derivar a (a un especialista)	<i>(Inviare a (a uno specialista))</i>	Informar a la familia	<i>(Informare la famiglia)</i>

1. Esercizi

1. Abbina gli elementi che hanno un significato correlato.

- | | |
|------------------------------------|--|
| a. Derivar a un especialista | 1. Pedir una cita médica |
| b. Solicitar una consulta | 2. Enviar al especialista |
| c. Revisar el historial clínico | 3. Consultar el historial del paciente |
| d. Proponer un plan de tratamiento | 4. Sugerir un plan terapéutico |

a-2 b-1 c-3 d-4



2. Avviso interno: riunione di team (piano 3) (QR: Audio)

Compila gli spazi vuoti: aclaraciones, decisión, enfermera jefe, médico especialista, psicólogo clínico, consenso, fisioterapeuta, coordinador de equipo, trabajador social



Hoy a las 13:30 hay reunión multidisciplinar en la sala de juntas. Participan el (1) _____, la (2) _____, el (3) _____, el (4) _____ y el (5) _____. Antes de entrar, revisa el historial clínico y prepara una propuesta breve de plan de tratamiento.

El (6) _____ abre la reunión y asigna tareas. Si no entiendes algo, pide (7) _____. Al final se busca un (8) _____; el jefe de servicio toma la (9) _____ final y se informa a la familia.

Oggi alle 13:30 c'è una riunione multidisciplinare nella sala riunioni (piano 3). Partecipano il medico specialista, l'infermiera capo, il fisioterapista, lo psicologo clinico e l'assistente sociale. Prima di entrare, rivedi la cartella clinica e prepara una breve proposta di piano di trattamento.

Il coordinatore del team apre la riunione e assegna i compiti. Se non capisci qualcosa, chiedi chiarimenti. Alla fine si cerca un consenso; il primario prende la decisione finale e si informa la famiglia.

(1) médico especialista, (2) enfermera jefe, (3) fisioterapeuta, (4) psicólogo clínico, (5) trabajador social, (6) coordinador de equipo, (7) aclaraciones, (8) consenso, (9) decisión

1. ¿Qué puedes hacer tú antes y durante la reunión para dar tu opinión y entender las tareas? Da ejemplos cortos.

3. Ascolta il frammento audio e scegli la risposta corretta. (QR: Audio)

Vero Falso

- | | | |
|---|--------------------------|--------------------------|
| 1. En la reunión, acordaron que el residente prepararía el plan de tratamiento. | ☐ | ☐ |
| 2. Decidieron que la enfermera jefe sería la persona que informaría a la familia. | ☐ | ☐ |
| 3. La decisión definitiva no se tomó en la reunión, porque la tomará el jefe de servicio más tarde. | ☐ | ☐ |



1-V 2-X 3-V

4. Scegli la soluzione corretta

- En la reunión, el coordinador de equipo _____ tareas a cada profesional.
 (Nella riunione, il coordinatore del team assegna compiti a ogni professionista.)
 a. asigna b. asignas c. asigno d. asignar
- Antes de decidir, el médico especialista _____ el historial clínico del paciente.
 (Prima di decidere, il medico specialista esamina la cartella clinica del paziente.)
 a. revisa b. revisas c. revisan d. revisó
- La enfermera jefe _____ aclaraciones si no entiende la propuesta del plan de tratamiento.
 (L'infermiera capo chiede chiarimenti se non capisce la proposta del piano di trattamento.)
 a. piden b. pide c. pides d. pidió

1. asigna 2. revisa 3. pide

5. Role play - dialoghi (QR: Audio)



Reunión rápida en planta

- Coordinadora de equipo** *Álvaro, tenemos dos minutos: he revisado el historial clínico y el médico especialista sugiere que valoremos el caso en equipo.*
- (Marta):** *(Álvaro, abbiamo due minuti: ho rivisto la cartella clinica e il medico specialista suggerisce che valutiamo il caso in team.)*
- Residente** *Vale, pero una aclaración: ¿quién toma la decisión final, usted o el jefe de servicio?*
- (Álvaro):** *(Va bene, ma un chiarimento: chi prende la decisione finale, lei o il primario?)*
- Coordinadora de equipo** *La decisión final la toma el jefe de servicio, pero hoy necesitamos llegar a un consenso y proponer un plan de tratamiento.*
- (Marta):** *(La decisione finale la prende il primario, ma oggi dobbiamo arrivare a un consenso e proporre un piano di trattamento.)*
- Residente** *Yo veo pros y contras: si derivamos al psicólogo clínico, puede ayudar con la ansiedad, pero suelen tardar en dar cita.*
- (Álvaro):** *(Io vedo pro e contro: se lo indirizziamo allo psicologo clinico, può aiutare con l'ansia, ma di solito ci mettono a fissare un appuntamento.)*
- Coordinadora de equipo** *De acuerdo: tú solicitas una consulta con Psicología y yo informo a la familia; luego lo comentamos con la enfermera jefe.*
- (Marta):** *(D'accordo: tu richiedi una consulenza con Psicologia e io informo la famiglia; poi ne parliamo con la caposala.)*

- ¿Qué decide hacer el equipo con el paciente y a qué especialista lo van a derivar?

6. Parlare: traduci e rispondi (QR: IA+)

En mi opinión, lo mejor sería... / Podemos revisar el historial clínico y luego... / Propongo solicitar una consulta con...



1. En una reunión del equipo, ¿qué opinas sobre el plan de tratamiento para este paciente y por qué?

2. Si crees que el paciente necesita otro tipo de ayuda, ¿a qué profesional lo derivarías y qué información le darías?

7. Scrittura: Email (QR: IA+)

Asunto: Reunión breve - caso del Sr. Ríos

Hola, Marta:

Mañana a las 9:15 h hacemos una reunión de equipo (15-20 min) sobre el Sr. Ríos. El **médico especialista** quiere **revisar el historial clínico** y **proponer un plan de tratamiento**. La **enfermera jefe** pide ayuda para organizar la medicación y hablar con la familia.

¿Puedes venir? Si no, dime si prefieres **solicitar una consulta** con **fisioterapia** o **derivar al psicólogo clínico**.

Gracias,

Laura Gómez

Coordinadora de equipo



Scrivi una risposta appropriata: *Puedo asistir a la reunión a las... / En mi opinión, sería mejor... / ¿Puedes decirme si...?*
